

# EBERG

Instrukcja obsługi  
User manual

**ULTRADŹWIĘKOWY NAWILŻACZ POWIETRZA**  
**ULTRASONIC HUMIDIFIER**



# HUMI

**Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia należy przeczytać uważnie niniejszą instrukcję obsługi zawierającą istotne informacje bezpieczeństwa i zaznaczyć się z poprawną obsługą urządzenia. Przechowuj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości.**

## **1. WSKAZÓWKI DOT. BEZPIECZEŃSTWA**

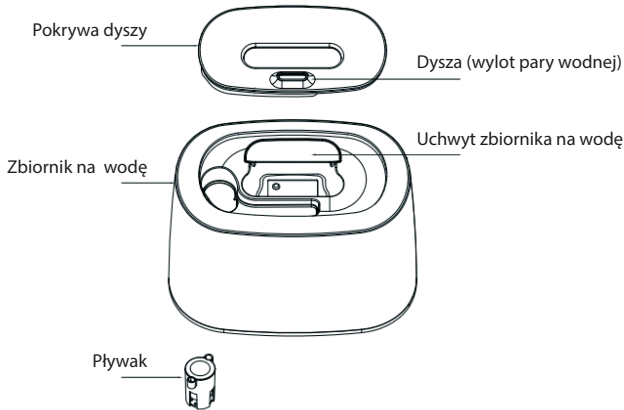
**UWAGA: NIE DOLEWAJ OLEJKÓW ZAPACHOWYCH DO ZBIORNIKA NA WODĘ, NIE NAPEŁNIAJ ZBIORNIKA NA WODĘ OLEJKAMI ZAPACHOWYMI. MOŻE TO SPOWODOWAĆ USZKODZENIE ZBIORNIKA I NIEPRAWIDŁOWĄ PRACĘ URZĄDZENIA.**

- Urządzenie opisane w niniejszej instrukcji jest ultradźwiękowym nawilżaczem powietrza. Używaj tego nawilżacza tylko zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji. Każde inne użycie nie jest zalecane i grozi porażeniem prądem lub nieprawidłowym działaniem urządzenia.
- Upewnij się, że napięcie sieciowe jest zgodne z podanym na tabliczce znamionowej (220-240V AC/50 Hz / 60Hz).
- Nie dotykaj wtyczki zasilania mokrymi dłońmi.
- W przypadku przewrócenia urządzenia wyłącz zasilanie. Dopiero po odłączeniu zasilania przystąp do ponownego prawidłowego ustawienia nawilżacza.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do dyszy wylotowej. Może to spowodować awarię i porażenie prądem.
- Nie zginaj, nie przeciągaj i nie skręcaj przewodu ani nie odłączaj od zasilania ciągnąc na siłę za przewód zasilania.
- Nie używaj urządzenia, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone. Może to doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego autoryzowany serwis lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.
- Nie należy demontować ani naprawić urządzenia we własnym zakresie. W przypadku awarii skontaktuj się ze sprzedawcą.
- To urządzenie nie jest zabawką, dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- To urządzenie nie może być używane przez dzieci poniżej 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub bez doświadczenia i bez nadzoru.
- Produkt przeznaczony jest tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub bez doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymały nadzór lub instrukcje dotyczące korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.
- Podczas napełniania i czyszczenia bezwzględnie i zawsze odłącz urządzenie od źródła zasilania.
- Nie używaj urządzenia w obecności innych urządzeń elektrycznych takich jak komputery lub instrumenty precyzyjne. Wilgoć może spowodować usterki tych urządzeń.
- Nie umieszczaj urządzenia w miejscach charakteryzujących się silnym polem magnetycznym: może to powodować anomalie podczas pracy.
- Nie umieszczaj urządzenia na kocy lub dywanach, ponieważ mogą one zablokować dopływ powietrza do urządzenia i tym samym spowodować usterkę lub awarię.
- Nie umieszczaj urządzenia na meblach i w pobliżu firan ani zaston. Ulatniająca się para wodna może zmoczyć meble lub zasłony, powodując ich wybarwienie lub deformacje.
- Nie używaj urządzenia w pobliżu wanien, pryszniców, umywalk lub basenów.
- Codziennie napełniaj zbiornik czystą wodą. Usuń pozostałą wodę ze zbiornika po każdym użyciu.
- Dbaj o czystość zbiornika na wodę. Nie pozostawiaj wody w zbiorniku na dłuższy czas jeśli nie używasz urządzenia.
- Nie dolewaj olejków zapachowych do wody w zbiorniku. Może to spowodować uszkodzenie zbiornika.
- Urządzenie jest wyposażone w specjalny zbiornik z gąbką na olejki eteryczne umieszczony w podstawie nawilżacza.

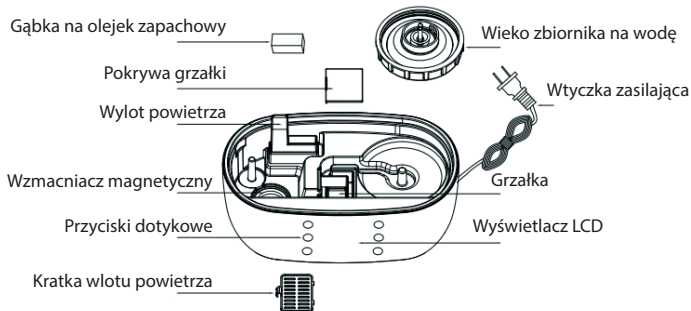
- Nie podłączaj urządzenia do zasilania sieciowego, jeśli zbiornik na wodę jest pusty lub jeśli urządzenie jest odwrócone lub przewrócone.
- Regularnie przeprowadzaj konserwację urządzenia i dokładne czyszczenie zbiornika. Ciągła praca urządzenia z resztkami brudu może prowadzić do usterek i awarii.

## 2. BUDOWA URZĄDZENIA

### 2.1. Zbiornik na wodę (górną część urządzenia)

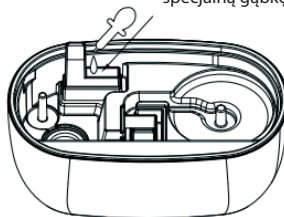


### 2.2. Podstawa (dolną część urządzenia)



### 2.3. Taca na olejki zapachowe

Olejki zapachowe należy wkrapiać na specjalną gąbkę umieszczoną na tacy.

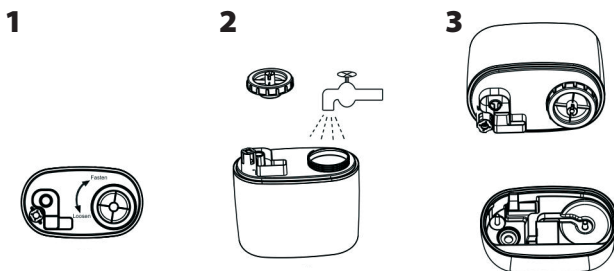


### 3. SPECYFIKACJA TECHNICZNA

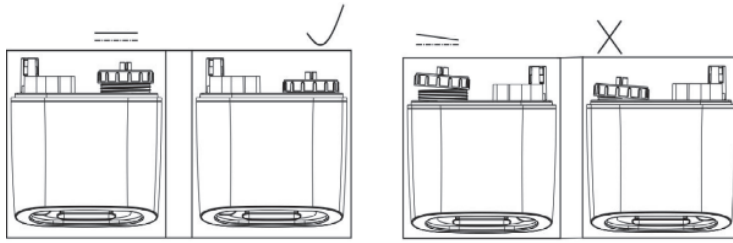
Model	HUMI H03G1
Napięcie	220-240V
Częstotliwość	50/60Hz
Moc zimna / ciepła mgiełka	27W/55W
Pojemność	5.0L
Wydajność nawilżania	300 ml/h
Poziom głośności	<35dB(A)
Waga netto	1,84kg
Wymiary urządzenia	269x109x294mm
Zakres częstotliwości, w której pracuje urządzenie	2.400 - 2.4835GHz
Maksymalna moc częstotliwości radiowej emitowanej w zakresie częstotliwości w którym pracuje urządzenie	16dBm

### 4. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

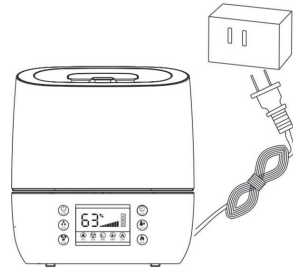
1. Znajdź odpowiednią poziomą powierzchnię w pobliżu gniazdka elektrycznego, aby umieścić nawilżacz. Stawiając nawilżacz na podłodze zwróć uwagę, by nie umieszczać go na nierównej powierzchni jak chodniki lub dywany z wysokim włosiem, gdyż może to doprowadzić do zablokowania wlotu powietrza oraz zaburzenia poziomu wody. Pamiętaj, aby umieścić nawilżacz na wodoodpornej powierzchni, z dala od mebli i elektroniki, ponieważ woda może spowodować uszkodzenie mebli i innych przedmiotów. Ustaw nawilżacz tak, aby przewód elektryczny i nawilżacz nie stały się zagrożeniem. Aby zapewnić odpowiednią wentylację, pamiętaj, aby zachować przestrzeń z boku i góry urządzenia, co najmniej 30 cm od ścian lub jakichkolwiek przedmiotów.
2. Wymij zbiornik, obróć zbiornik górną do dołu i odkręć wieko zbiornika obracając w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Napełnij zbiornik czystą wodą, a następnie zakręć wieko. Nie używaj gorącej wody ani żadnych dodatków. Nie dolewaj olejków zapachowych do zbiornika z wodą. Upewnij się czy wieko zbiornika jest prawidłowo dokręcone i czy woda nie wycieka. Następnie obróć zbiornik do pozycji w której był pierwotnie i umieść go z powrotem na podstawie urządzenia.



Upewnij się, że wieko jest odpowiednio zakręcone oraz czy po zakręceniu woda nie wycieka spod nakrętki. Precyzyjne i szczelne dokręcenie wieka ma kluczowy wpływ na prawidłową pracę urządzenia.



3. Po właściwym zamocowaniu zbiornika z wodą podłącz nawilżacz do źródła zasilania. Naciśnij przycisk ON / OFF, po czym zapali się lampka kontrolna i nawilżacz zacznie działać. Urządzenie rozpocznie pracę w trybie najwyższej wydajności nawilżania, a wilgotność otoczenia zostanie wyświetlona na ekranie cyfrowym.













## 5. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA URZĄDZENIA



**Używając tego nawilżacza należy bezwzględnie stosować się do poniższych środków bezpieczeństwa:**

- Używaj wody z kranu o temperaturze około 40°C.
- Nie wolno wlewać wody przez dyszę urządzenia.
- Jeśli na obudowie jest woda, przetrzyj zewnętrzną powierzchnię nawilżacza miękką szmatką.
- Należy bezwzględnie wylać wodę ze zbiornika i tacy, jeśli temperatura otoczenia wynosi poniżej 0°C, aby uniknąć uszkodzeń w przypadku zamarznięcia wody.
- Nigdy nie zanurzaj obudowy w płynie ani nie wlewaj cieczy do obudowy. Może to spowodować uszkodzenie nawilżacza i zagrożenie porażenia prądem.
- Pamiętaj, aby zawsze wyłączyć i odłączyć urządzenie, gdy nie jest używane, oraz przed przystąpieniem do wszelkich prac związanych z czyszczeniem urządzenia.
- Nie włączaj urządzenia, gdy zbiornik wody jest pusty.
- Nigdy nie przechylaj, ani nie potrząśnij urządzeniem podczas pracy lub gdy woda znajduje się w podstawie lub w zbiorniku.
- W celu prawidłowej pracy urządzenia umieszczaj je zawsze na równej powierzchni. Zapobiegnie to również przelaniu wody z tacy urządzenia. W przeciwnym razie nawilżacz może nie działać prawidłowo.
- Nie umieszczaj tego nawilżacza w pobliżu pieców, grzejników lub innych źródeł ciepła.
- NIE dolewaj wody bezpośrednio do tacy.
- Ustaw nawilżacz w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
- NIE WOLNO wlewać do zbiornika na wodę niczego poza wodą. Nie używaj również żadnych dodatków np. olejków zapachowych.
- NIE WOLNO wylewać wody ze zbiornika bez odłączenia urządzenia od zasilania.
- Nie obsługuj urządzenia mokrymi rękoma. Przed naciśnięciem przycisku zasilania wysusz ręce.

## 6. OBSŁUGA URZĄDZENIA

### 6.1. OBSŁUGA URZĄDZENIA - PANEL STEROWANIA

Przycisk funkcyjny	Wyświetlacz	Funkcje
 ON/OFF		<p><b>URUCHAMIANIE:</b> Po podłączeniu urządzenia do zasilania naciśnij przycisk ON/OFF - urządzenie rozpocznie pracę w wysokim trybie nawilżania, a wilgotność otoczenia zostanie wyświetlona na ekranie. Gdy w urządzeniu zabraknie wody, zacznie migać czerwona dioda oraz rozlegnie się sygnał dźwiękowy. Jeśli chcesz dalej korzystać z nawilżacza, ponownie napełnij zbiornik wodą i uruchom urządzenie ponownie.</p> <p><b>UWAGA!</b> Naciśnięcie przycisku ON/OFF aktywuje również proces konfiguracji połączenia Wi-Fi. Dioda funkcji Wi-Fi na wyświetlaczu będzie migać aż do momentu zakończenia procesu parowania urządzenia z aplikacją mobilną na twoim telefonie. Stałe świecąca dioda funkcji Wi-Fi oznacza aktywne połączenie Wi-Fi. Proces konfiguracji połączenia W-Fi jest opisany w oddzielnym rozdziale w dalszej części instrukcji.</p>
 MIST		<p><b>Poziom nawilżania:</b> Korzystając z przycisku MIST można ustawić poziom nawilżania. Niska dyfuzja: 2 kreski; średnia dyfuzja: 5 kresek; wysoka dyfuzja: 8 kresek. Uwaga: Ustawienia siły nawilżania są niezależne od funkcji automatycznej, opisanej poniżej. Wyższy poziom nawilżania skraca czas, w którym nawilżacz osiąga zadaną wartość wilgotności.</p> <p><b>Tryb uśpienia:</b> Naciśnij przycisk MIST przez 3 sekundy, urządzenie przejdzie w tryb uśpienia i sygnalizacja wszystkich innych funkcji zostanie wyłączona. Na wyświetlaczu nie ma specjalnej sygnalizacji aktywnej funkcji uśpienia (Sleep). Po aktywowaniu tej funkcji wyświetlacz jest po prostu wygaszony. Wyjdź z trybu uśpienia, dotykając dowolnego przycisku funkcyjnego.</p>
 HUMIDISTAT		<p><b>Higrostat (tryb automatyczny):</b> Po dotknięciu przycisku HUMIDISTAT wartość wilgotności zacznie migać. Poziom wilgotności można ustawić w przedziale od 40% do 85%. Na przykład: Ustawienie wilgotności 65%: Gdy wilgotność otoczenia osiągnie 65%, urządzenie przestanie nawilżać. Jeśli wilgotność otoczenia spadnie poniżej 65%, urządzenie automatycznie uruchomi proces nawilżania i będzie pracować aż do osiągnięcia zadanej wartości wilgotności. Uwaga: Gdy urządzenie przestaje pracować po osiągnięciu zadanej wilgotności, resetują się funkcje ciepłej mgiełki oraz jonizacji (jeśli były włączone przez użytkownika). Poziom (siła) nawilżania wraca do poprzednio ustawionego: niskiego, średniego lub wysokiego.</p>
 TIMER		<p><b>Timer:</b> Korzystając z przycisku TIMER można ustawić czas po jakim urządzenie ma się automatycznie wyłączyć. Nastawa w zakresie: 1/2/4/8 godzin.</p>
 IONIZER		<p><b>Jonizator:</b> Za pomocą przycisku JONIZER, włącza się generator jonów. Ponowne naciśnięcie przycisku, wyłącza generator jonów.</p>

		<p><b>Ciepła mgła:</b> Naciśnięcie przycisku WARM MIST powoduje włączenie funkcji podgrzewania mgiełki, a ponowne naciśnięcie przycisku, zatrzyma tę funkcję. Uwaga: Ze względów bezpieczeństwa, aby nie doprowadzić do oparzenia osób korzystających z nawilżacza, para wodna podgrzewana jest jedynie delikatnie. Funkcja najlepiej działa gdy zbiornik jest napełniony wodą o temperaturze 40°C. Wtedy funkcja ciepłej mgiełki podtrzymuje temperaturę.</p>
---	---	--

## 6.2. OBSŁUGA URZĄDZENIA - PILOT ZDALNEGO STEROWANIA



1. POWER: Włączenie/wyłączenie urządzenia oraz rozpoczęcie nawiązywania połączenia Wi-Fi.
2. MIST/SLEEP: Wybór poziomu nawilżania (niski/średni/ wysoki) oraz aktywacja funkcji uśpienia - sleep (przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy).
3. HUMIDISTAT: Aktywacja trybu automatycznego - nastawa pożądanego poziomu wilgotności w przedziale 40% - 85%.
4. IONIZER: Aktywacja funkcji jonizacji powietrza.
5. TIMER: Nastawa czasu pracy urządzenia - wyłączenie urządzenia po 1 / 2 / 4 / 8 godzinach pracy.
6. WARM MIST: Aktywacja funkcji ciepłej mgiełki.

## 7. KONFIGURACJA ŁĄCZA WI-FI

Aby móc zdalnie sterować skonfigurowanym urządzeniem za pomocą aplikacji mobilnej, musi ono pozostać podłączone do sieci energetycznej, być włączone, znajdować się w zasięgu zapisanej w jego pamięci sieci Wi-Fi (o nazwie SSID oraz z hasłem ustawionym podczas konfiguracji), sieć ta musi mieć dostęp do Internetu i nie mogą być zablokowane porty.

Pracą urządzenia można sterować w danym momencie tylko przez jedną aplikację mobilną. Jeśli chcesz zmienić telefon, z którego obsługiwane jest urządzenie, odinstaluj urządzenie w aplikacji na tym telefonie i skonfiguruj połączenie z nowym telefonem zgodnie z opisem w instrukcji.

7.1. Użyj telefonu, aby zeskanować poniższy kod QR lub wyszukaj i pobierz aplikację „EBERG”.



7.2. Zarejestruj się i zaloguj do aplikacji.

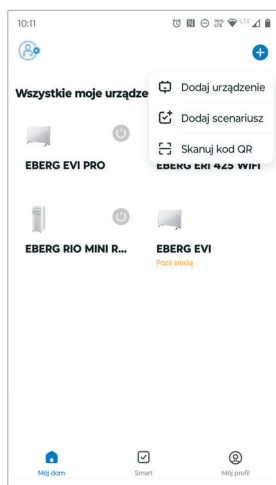
7.3. Podłącz urządzenie do źródła zasilania i upewnij się, że znajduje się ono w zasięgu sieci.

7.4. Dodawanie urządzenia w trybie automatycznym

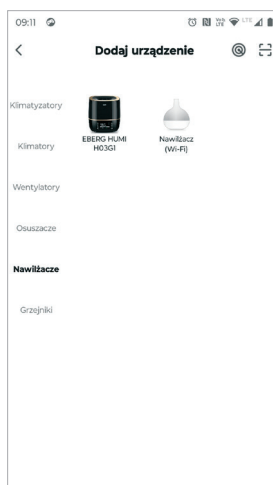
7.4.1. Aby dodać nowe urządzenie, naciśnij przycisk „+” w prawym górnym rogu ekranu, a następnie wybierz „Dodaj urządzenie”.

7.4.2. Twoja sieć, w której będzie używane urządzenie, musi działać w paśmie 2,4 GHz. Upewnij się, że Wi-Fi, Bluetooth i lokalizacja w smartphonie są włączone.

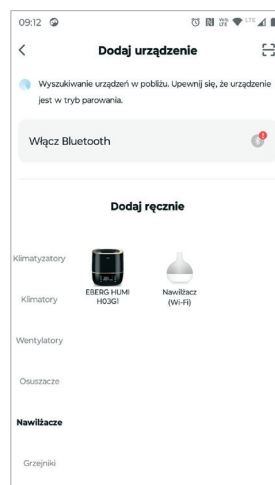
7.4.3. Rozpocznie się proces wyszukiwania urządzenia bezprzewodowego w sieci Wi-Fi. Bluetooth musi być włączony.



7.4.1.



7.4.2.

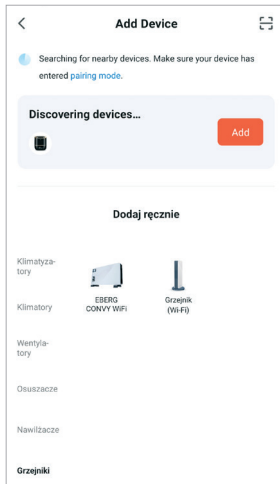


7.4.3.

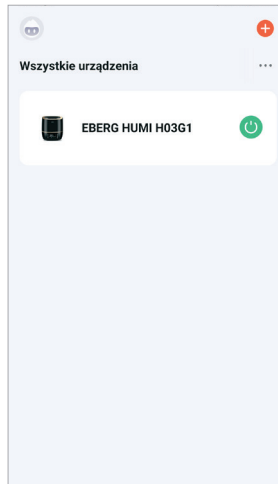


7.4.4. Potwierdź zakończenie dodawania urządzenia bezprzewodowego.

7.4.5. Proces dodawania urządzenia został zakończony.



7.4.4.



7.4.5.

7.5. Dodawanie urządzenia w trybie ręcznym.

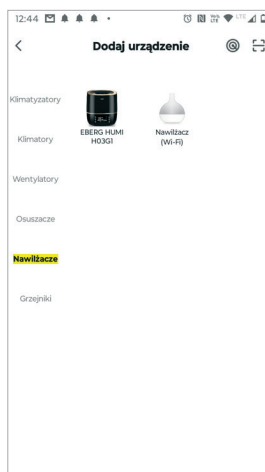
7.5.1. Aby dodać nowe urządzenie, naciśnij przycisk „+” w prawym górnym rogu ekranu, a następnie wybierz „Dodaj urządzenie”.

7.5.2. Wybierz „Nawilzacze”.

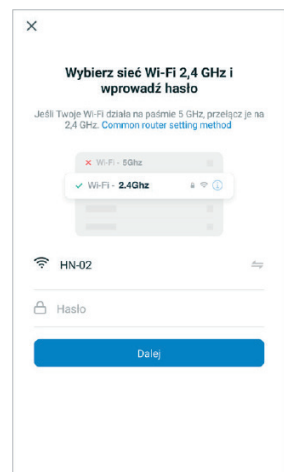
7.5.3. Twoja sieć, w której będzie używane urządzenie, musi działać w paśmie 2,4 GHz. Wybierz sieć i wprowadź hasło.



7.5.1.



7.5.2.

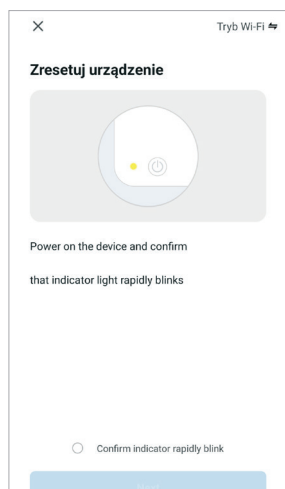


7.5.3.

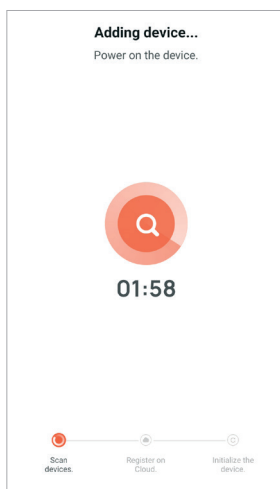
7.5.4. Wskaźnik Wi-Fi na panelu sterowania miga, gdy urządzenie jest podłączone do zasilania. Potwierdź, że „wskaźnik szybko miga”, gdy kontrolka na urządzeniu szybko miga.

7.5.5. Rozpocznie się proces wyszukiwania urządzenia bezprzewodowego w sieci Wi-Fi.

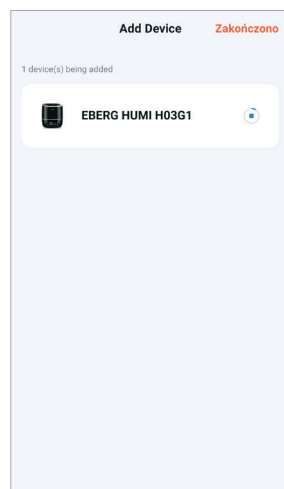
7.5.6. Znalezione urządzenie zostanie wyświetlone na liście.



7.5.4.



7.5.5.



7.5.6.

7.6. Aby zresetować łącze Wi-Fi (np. w sytuacji zmiany domowej sieci W-Fi) przyciśnij i długo przytrzymaj (2 sekundy) przycisk On/Off.

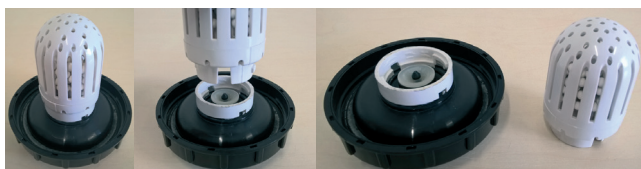
7.7. Jeśli urządzenie zostanie przeniesione poza obszar sieci Wi-Fi z którą zostało sparowane, aby skonfigurować nowe połączenie (np. z inną siecią W-Fi) należy zresetować funkcję Wi-Fi jak opisano w punkcie 7.6.

7.8. W przypadku zaniku zasilania, kiedy zasilanie zostanie przywrócone, a urządzenie pozostanie w zasięgu tej samej sieci Wi-Fi ponowne połączenie zostanie nawiązane automatycznie.

## 8. MONTAŻ FILTRA ODKAMIENIAJĄCEGO

Urządzenie wyposażone jest w filtr zmiękczający wodę. Jest on zamontowany do wieka zbiornika na wodę.

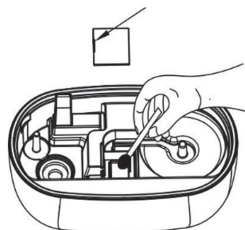
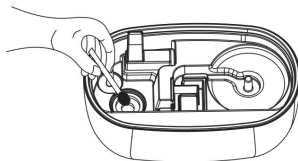
- Zdjęcie filtra z wieka, w celu wymiany na nowy, następuje przez przekręcenie filtra zgodnie z ruchem wskazówek zegara. Po przekręceniu filtr zostanie odblokowany i odłączy się od wieka.
- Montaż nowego filtra następuje przez wsunięcie filtra do okrągłego gniazda w wieku zbiornika i przekręcenie filtra w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Po prawidłowym montażu filtr powinien być zablokowany w wieku zbiornika na wodę. Filtr nie powinien się ruszać.



## 9. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Ze względu na ryzyko porażenia prądem, przed rozpoczęciem prac związanych z czyszczeniem należy uprzednio odłączyć zasilanie i wyciągnąć wtyczkę.

- Odkręć korek zbiornika, wylej wodę, wytrzyj osad miękką ściereczką i opłóć go czystą wodą.
- Raz w tygodniu czyść tacę z powstałych na niej osadów. Osad należy zetrzeć miękką szmatką nasączoną środkiem czyszczącym, a następnie umyć ją wodą.
- Obudowę nawilżacza należy czyścić miękką szmatką opłukaną w ciepłej wodzie, a następnie wytrzeć do sucha.
- Czyszczenia dyszy rozpylającej. Jeśli na powierzchni występuje osad należy wyczyścić ją wacikiem, a następnie umyć ją czystą wodą.
- Czyszczenie elementu grzejnego PTC (najlepiej wykonywać raz w tygodniu). Jeśli na powierzchni grzałki PTC występuje osad i zabrudzenia, należy zetrzeć nalot wacikiem lub miękką szmatką, a następnie umyć ją czystą wodą.



## 10. PRZECHOWYWANIE

Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, zadбай o jego właściwe przechowywanie.

- Opróżnij zbiornik wody i upewnij się, że w zbiorniku i wewnątrz urządzenia nie pozostała woda.
- Pozostaw zbiornik i urządzenie do naturalnego i całkowitego wyschnięcia przed przechowywaniem.
- Umieść urządzenie w plastikowej torbie, w oryginalnym pudełku i przechowuj w chłodnym, suchym miejscu.

**UWAGA:** Nawilżacz może nie działać prawidłowo, otwory przez które wlatuje i wylatuje powietrze mogą zostać zatkane jeśli urządzenie nie zostanie całkowicie wysuszone przed przechowywaniem.

## 11. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Objawy	Możliwe przyczyny	Działanie naprawcze
Wyświetlacz jest wyłączony, nie działa funkcja nawilżania	Kabel zasilający jest nieodpowiednio podłączony	Sprawdź połączenie kabla
	Przycisk zasilania nie został włączony.	Naciśnij przycisk zasilania
Przyciski sterowania nie reagują	Zbyt szybkie naciśnięcie lub naciśnięcie mokrą dłońią	Spróbuj ponownie suchymi dłońmi.
		Nie naciskaj przycisku zbyt szybko, naciskaj w odstępie 1 sek.
Objętość mgły jest mała, a strumień wody rozpyla się po włączeniu urządzenia	Na dyszy rozpylającej występuje osad; lub jest to nowe urządzenie	Oczyść element rozpylający za pomocą wacika; wlej świeżą wodę.
	Urządzenie nie pracowało i było ono przechowywane przez dłuższy czas	Wymień wodę.

Nieprzyjemny zapach mgiełki	Brudna / niewymieniana woda w zbiorniku.	Odkręć korek zbiornika i pozostaw zbiornik otwarty w zacienionym miejscu przez 12 godzin, a następnie wyczyść go i uzupełnij czystą wodą.
Wskaźnik braku wody świeci się mimo pełnego zbiornika	Zbiornik nie jest właściwie zamontowany w obudowie.	Ponownie wyjmij zbiornik i zamontuj do korpusu urządzenia prawidłowo.
Wyciekająca woda z pokrywy dyszy	Pokrywa dyszy nie jest założona.	Założ ponownie pokrywę dyszy zgodnie z właściwym kierunkiem.
Wyciek pomiędzy zbiornikiem a tacą	Korek zbiornika nie jest właściwie zakręcony.	Odkręć i zakręć korek ponownie.
	Pęknięcia zbiornika.	Wymień zbiornik.

## 12. UTYLIZACJA



Zgodnie z dyrektywą Europejską 2002/96/WE po zakończeniu okresu eksploatacji produktu nie należy wyrzucać wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Urządzenie musi zostać dostarczone do odpowiednich punktów zbiórek. Niektóre chemikalia zawarte w elementach elektrycznych / elektronicznych urządzenia lub bateriach mogą być szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzkiego, a prawidłowa utylizacja pozwala uniknąć tych negatywnych konsekwencji.

Skonsultuj się z lokalnymi jednostkami zajmującymi się odpadami w celu uzyskania informacji na temat dostępnych opcji recyklingu i/lub usuwania. Obowiązek ten oznaczony jest symbolem przekreślonego kosza na śmieci.

## 13. DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Climate.eu Sp. z o.o. oświadcza, że urządzenie HUMI H03G1 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod adresem internetowym <http://eberg.eu/nawilzaczek-ultradzwikowe/humi-h03g1/> - Deklaracja zgodności - Pobierz

**Before using the device, carefully read this operating manual containing important safety information and become familiar with the correct operation of the device.  
Keep this manual in a safe place for future reference.**

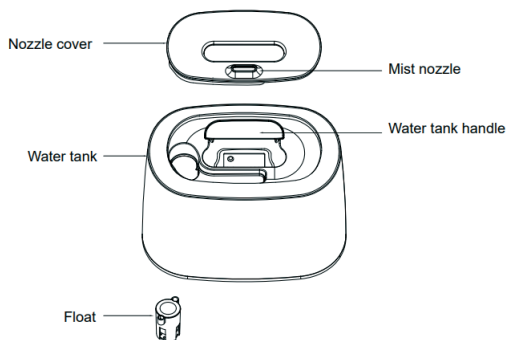
## 1. GENERAL SAFETY TIPS

**CAUTION: DO NOT ADD FRAGRANCE OILS TO THE WATER TANK, DO NOT FILL THE WATER TANK WITH FRAGRANCE OILS. THIS MAY CAUSE DAMAGE OF THE TANK AND INCORRECT OPERATION OF THE MACHINE.**

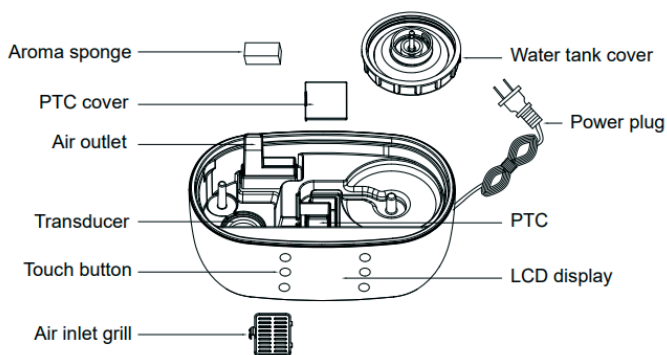
- The device described in this manual is an ultrasonic humidifier. Use this humidifier only as described in this manual. Any other use is not recommended and may result in electric shock or equipment malfunction.
- Make sure that the mains voltage corresponds to that stated on the type plate (220-240V AC / 50 Hz / 60Hz).
- Do not touch the power plug with wet hands.
- If the device overturns, turn off the power. Only after disconnecting the power supply proceed to the correct setting of the humidifier again.
- Do not insert any objects into the discharge nozzle. This may cause a malfunction and electric shock.
- Do not bend, pull or twist the cord or disconnect it from the power supply by pulling the power cord forcibly.
- Do not use the device if the cord or plug is damaged. It may cause fire or electric shock.
- If the power cord is damaged it must be replaced by the manufacturer, its authorized service agent or a similarly qualified person to avoid a hazard.
- Do not disassemble or repair the device yourself. In case of failure please contact the seller.
- This device is not a toy, children cannot play with the device.
- This device cannot be used by children under 8 years of age and people with limited physical, sensory or mental fitness or without experience and without supervision.
- The product is intended for indoor use only.
- This device is not intended for use by persons (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities, or without experience and knowledge, unless they have received supervision or instructions on the use of the device by the person responsible for their safety.
- When filling and cleaning, always disconnect the device from the power supply.
- Do not use the device in the presence of other electrical devices such as computers or precision instruments. Moisture can cause malfunctions on these devices.
- Do not place the device in places with strong magnetic field: it may cause anomalies during work.
- Do not place the device on blankets or carpets, as they may block the air supply to the device and thus cause a malfunction or malfunction.
- Do not place the device on furniture and near curtains or curtains. Escaping water vapor can wet furniture or curtains, causing them to stain or deform.
- Do not use the device near bathtubs, showers, washbasins or swimming pools.
- Fill the tank with clean water every day. Remove the remaining water from the tank after each use.
- Keep the water tank clean. Do not leave water in the tank for a long time if you are not using the device.
- Do not add fragrance oils to the water in the tank. This may damage the tank.
- Do not pour fragrance oils into the water tank. This may damage the tank. The device is equipped with a special tank with a sponge for essential oils located in the base of the humidifier.
- Do not connect the appliance to the mains supply if the water tank is empty or if the appliance is inverted or turned over.
- Perform regular machine maintenance and thorough tank cleaning. Continuous operation of the device with residual dirt can lead to malfunctions.

## 2. DEVICE CONSTRUCTION

### 2.1. Water tank (upper part of the device)

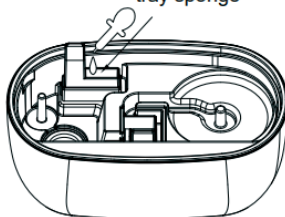


### 2.2 Base (bottom of device)



### 2.3. Fragrance oils tray

Pls drip the aroma oil into the aroma tray sponge



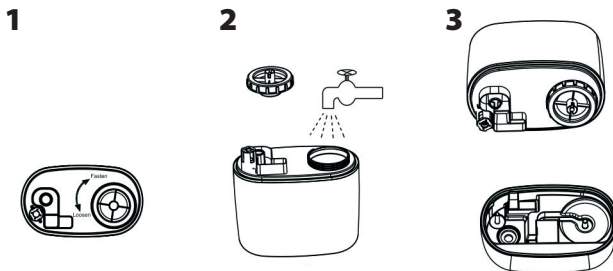
Aromatic oils should be added to a special sponge placed on the tray.

## 3. TECHNICAL SPECIFICATIONS

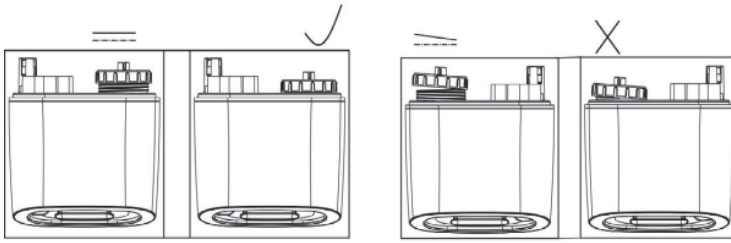
Model	HUMI H03G1
Voltage	220-240V
Frequency	50/60Hz
Rated power: cold / warm mist	27W/55W
Tank capacity	5.0L
Efficiency humidification	300 ml/h
Volume level	<35dB(A)
Net weight	1,84kg
Product dimensions	269x109x294mm
The frequency range in which the device operates	2.400 - 2,4835GHz
Maximum radio frequency power emitted in the frequency range in which the device operates	16dBm

## 4. DIRECTIONS FOR USE

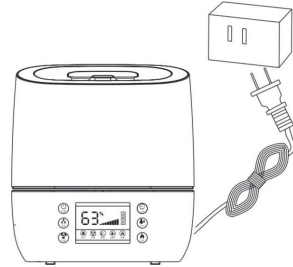
1. Find a suitable level surface near the wall outlet to place the humidifier. When placing the humidifier on the floor, be careful not to place it on an uneven surface such as rugs or high-pile carpets, as this may block the air intake and disturb the water level. Remember to place the humidifier on a waterproof surface, away from furniture and electronics, because water can damage furniture and other objects. Set up the humidifier so that the electric cord and humidifier do not become a hazard. To ensure adequate ventilation, remember to keep the space at the side and top of the device at least 30 cm away from walls or any objects.
2. Remove the tank, turn the tank upside down and unscrew the lid of the tank by turning counterclockwise. Fill the tank with clean water, then close the lid. Do not use hot water or any additives. Do not add fragrance oils to the water tank. Make sure the tank lid is properly tightened and that water does not leak. Then turn the tank to the position it was in originally and place it back on the base of the device.



Make sure that the lid is properly tightened and that after turning the water does not leak from under the cap. Precise and tight tightening of the lid has a key impact on the correct operation of the device.



3. After properly securing the water tank connect the humidifier to the power source. Press the ON / OFF button, the indicator light will light up and the humidifier will start working. The device will start working in the highest humidification efficiency mode and the ambient humidity will be displayed on the digital screen.



## 5. TIPS FOR SAFE USE OF THE APPLIANCE











**When using this humidifier, the following safety precautions must be strictly observed:**



- Use tap water at a temperature of about 40 ° C.
- Do not pour water through the machine's nozzle.
- If there is water on the cabinet, wipe the outside of the humidifier with a soft cloth.
- It is absolutely necessary to drain the water from the tank and tray if the ambient temperature is below 0 ° C to avoid damage in the event of water freezing.
- Never immerse the casing in liquid or pour liquid into the casing. This may damage the humidifier and risk of electric shock.
- Remember to always turn off and unplug the device when not in use, and before carrying out any cleaning work on the device.
- Do not turn on the device when the water tank is empty.
- Never tilt or shake the device during operation or when water is in the base or in the tank.
- For proper operation of the device, always place it on a level surface. This will also prevent overflow of water from the machine's tray. Otherwise the humidifier may not work properly.
- Do not place this humidifier near stoves, heaters or other heat sources.
- DO NOT add water directly to the tray.
- Place the humidifier out of reach of children and animals.
- NEVER pour anything other than water into the water tank. Also, do not use any additives, e.g. fragrance oils.
- DO NOT pour water from the tank without disconnecting the appliance from the power supply.
- Do not operate the device with wet hands. Dry your hands before pressing the power button.



## 6. OPERATING THE DEVICE

### 6.1. OPERATING THE DEVICE - CONTROL PANEL

Function button	Display	Operation
 ON/OFF		<p><b>STARTING:</b> After connecting the device to the power supply, press the ON / OFF button - the device will start working in high humidification mode, and the humidity of the environment will be displayed on the screen. When the device runs out of water, the red LED will start blinking and a beep will sound. If you want to continue using the humidifier, fill the tank with water again and restart the device. <b>ATTENTION!</b> Pressing the ON/OFF button also activates the W-Fi connection setup process. The Wi-Fi LED on the display will flash until the device pairs with the mobile app on your phone. A steady Wi-Fi LED indicates an active Wi-Fi connection. The process of configuring the Wi-Fi connection is described in a separate chapter later in this manual.</p>
 MIST		<p><b>Humidification level:</b> By using the MIST button you can set the humidification level. Low diffusion: 2 lines; medium diffusion: 5 lines; high diffusion: 8 lines. Note: Humidification strength settings are independent of the automatic function described below. A higher humidification level shortens the time during which the humidifier reaches the set humidity value.</p> <p><b>Sleep mode:</b> Press the MIST button for 3 seconds, the device will go into sleep mode and all other functions will be turned off. There is no special indication of the active sleep function on the display. After activating this function, the display is simply blank. Exit sleep mode by touching any function button.</p>
 HUMIDISTAT		<p><b>Hygrostat (automatic mode):</b> When you touch the HUMIDISTAT button, the humidity value will flash. The humidity level can be set between 40% and 85%. For example: 65% humidity setting: When the ambient humidity reaches 65%, the machine will stop humidifying. If the ambient humidity drops below 65%, the device will automatically start the humidification process and will work until the set humidity value is reached. Note: When the device stops working after reaching the set humidity, the functions of warm mist and ionization (if turned on by the user) are reset. Humidification level (strength) returns to the previously set: low, medium or high.</p>
 TIMER		<p><b>Timer:</b> By using the TIMER button you can set the time after which the device should turn off automatically. The setting range is: 1/2/4/8 hours.</p>
 IONIZER		<p><b>Ionizer:</b> Using the JONIZER button, the ion generator is activated. Pressing the button again turns the ion generator off.</p>

 <p>WARM MIST</p>		<p><b>A warm mist:</b> Pressing the WARM MIST button activates the mist heating function, and pressing the button again will stop the function. Note: For safety reasons, to avoid burns of people using the humidifier, the steam is only heated gently. This function works best when the tank is filled with water at 40 ° C. Then the warm mist function maintains the temperature.</p>
--	---	---

## 6.2. OPERATING THE DEVICE - REMOTE CONTROL



1. POWER: Turning the device on/off and starting the Wi-Fi connection.
2. MIST/SLEEP: Selecting the humidification level (low/medium/high) and activating the sleep function (hold the button for 3 seconds).
3. HUMIDISTAT: Activation of automatic mode - setting the desired humidity level in the range of 40%- 85%.
4. IONIZER: Activation of the air ionization function.
5. TIMER: Setting the device's operating time - turning off the device after 1 / 2 / 4 / 8 hours of operation.
6. WARM MIST: Activation of the warm mist function.

## 7. CONFIGURATION OF Wi-Fi LINK

### Configuration of connection with Wi-Fi wireless network and mobile application.

In order to be able to remotely control a configured device using the mobile application, it must remain connected to the power network, be turned on, be within the range of the Wi-Fi network saved in its memory (with the name SSID and password set during configuration), this network must access the internet and ports may not be blocked.

The operation of the device can only be controlled by one mobile application at a time. If you want to change the phone from which the device is operated, uninstall the device in the application on that phone and configure the connection with the new phone as described in the manual.

7.1. Use your phone to scan the QR code below or search and download the "EBERG" application.



7.2. Register and log in to the application.

7.3. Connect the device to the power supply and make sure that it is within the range of the network.

7.4. Adding device in automatic mode

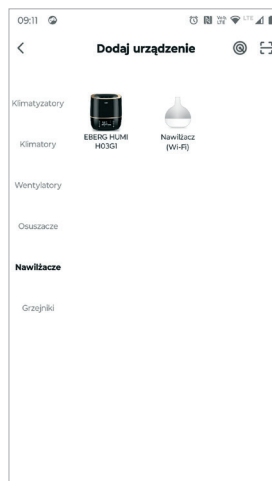
7.4.1. To add a new device, press the "+" button in the top right corner of the screen, then select "Add device".

7.4.2. Your network, in which the device will be used, must operate in the 2.4GHz band. Make sure, that Wi-Fi, Bluetooth and location are on.

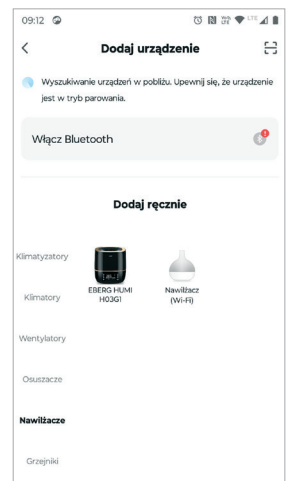
7.4.3. The process of searching for a wireless device in the Wi-Fi network will begin. Bluetooth must be turned on.



7.4.1.



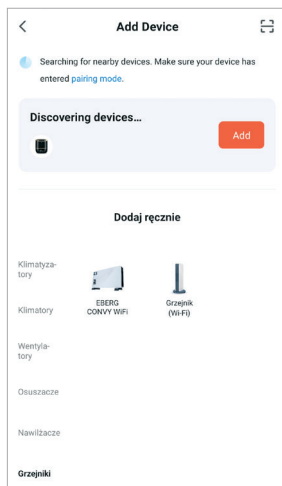
7.4.2.



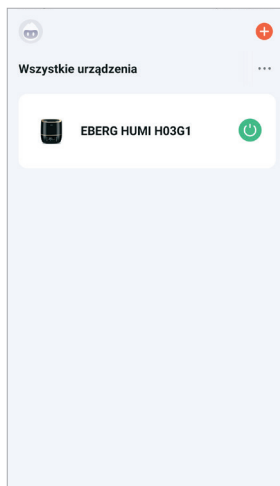
7.4.3.

7.4.4. Confirm finished adding the wireless device.

7.4.5. The device adding process is complete.



7.4.4.



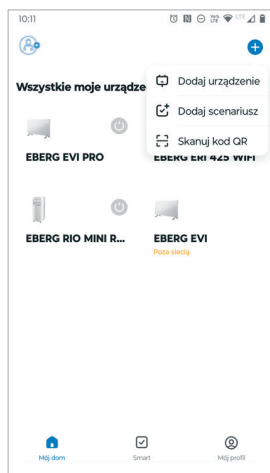
7.4.5.

7.5. Adding the device in manual mode.

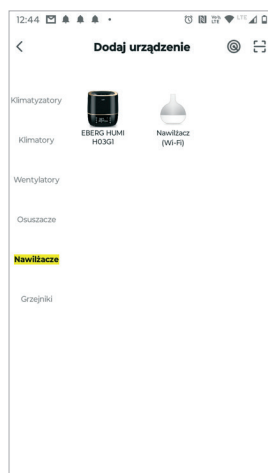
7.5.1. To add a new device, press the “+” button in the top right corner of the screen, then select “Add device”.

7.5.2. Select „Humidifiers”.

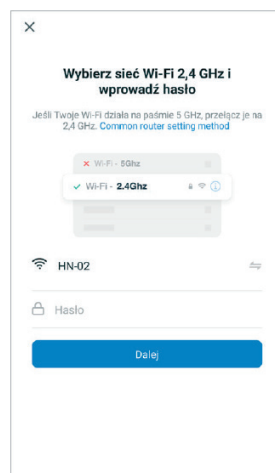
7.5.3. Your network, in which the device will be used, must operate in the 2.4GHz band. Select the network and enter password.



7.5.1.



7.5.2.

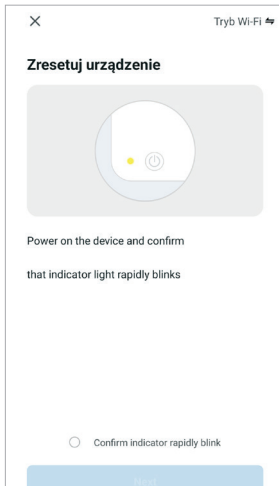


7.5.3.

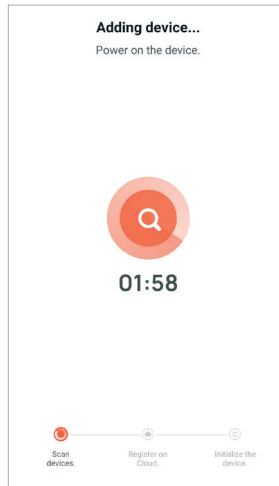
7.5.4. The Wi-Fi indicator on the control panel flashes when the device is connected to the power supply. Confirm "indicator rapidly blinks" when the indicator light on the device rapidly blinks.

7.5.5. The process of searching for a wireless device in the Wi-Fi network will begin.

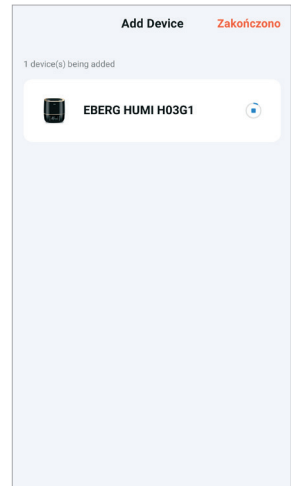
7.5.6. The found device will be displayed on the list.



7.5.4.



7.5.5.



7.5.6.

7.6. To reset the Wi-Fi connection (e.g. when changing your home Wi-Fi network), press and hold the On/Off button for a long time (2 second).

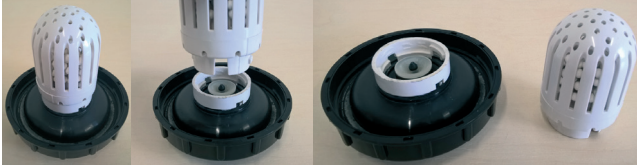
7.7. If the device is moved outside the area of the Wi-Fi network with which it was paired, in order to configure a new connection (e.g. with another Wi-Fi network), the Wi-Fi function must be reset as described in section 7.6.

7.8. In the event of a power outage, when the power is restored and the device remains within the range of the same Wi-Fi network, the connection will be re-established automatically.

## 8. INSTALLATION OF THE DESCALING FILTER

The device is equipped with a water softening filter. It is mounted to the lid of the water tank.

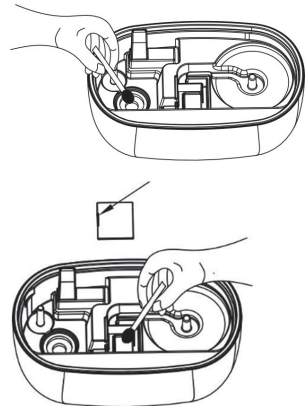
- The filter is removed from the lid for replacement with a new one by turning clockwise. After turning, the filter will be unlocked and disconnect from the age.
- The new filter is installed by sliding the filter into a round socket in the tank lid and turning the filter counterclockwise. After proper installation, the filter should be blocked in the lid of the water tank. The filter should not move.



## 9. CLEANING AND MAINTENANCE

Because of the risk of electric shock, always disconnect the power supply and pull out the plug before cleaning work.

- Unscrew the tank cap, pour out the water, wipe the sediment with a soft cloth and rinse it with clean water.
- Clean the tray once a week. Wipe off the residue with a soft cloth moistened with a cleaning agent, then wash it with water.
- The humidifier housing should be cleaned with a soft cloth rinsed in warm water and then wiped dry.
- Cleaning the spray nozzle. If there is sediment on the surface, clean it with a cotton swab, and then wash it with clean water.
- Cleaning the PTC heating element (preferably once a week). If there is sediment and dirt on the surface of the PTC heater, wipe off the tarnish with a cotton swab or soft cloth, and then wash it with clean water.



## 10. STORAGE

If the device will not be used for an extended period of time, please ensure that it is properly stored.

- Empty the water tank and make sure that there is no water left in the tank and inside the machine.
- Leave the tank and the device to dry naturally and completely before storage.
- Place the device in the original box and store in a cool, dry place.

**ATTENTION:** The humidifier may clog or not work properly if stored without being completely dry. Make sure the humidifier is completely dry before storage.

## 11. TROUBLESHOOTING

Incorrect operation	Possible causes	Corrective action
The display is off, the humidification function does not work	The power cord is not connected properly	Check the cable connection
	The power button has not been turned on	Press the power button
Control buttons do not respond	Too fast pressing or pressing with a wet hand	Try again with dry hands
		Do not press the button too quickly, press 1 second apart.
The fog volume is low and the water spray is sprayed when the device is turned on	There is sediment on the spray nozzle; or it is a new device	Clean the spray element with a cotton swab; pour in fresh water.
	The device did not work and it was stored for a long time	Replace water
Unpleasant mist smell	Dirty / non-replaced water in the tank	Unscrew the tank cap and leave the tank open in the shaded place for 12 hours, then clean and top it up with clean water.
The water shortage indicator lights up despite the tank being full	The tank is not properly mounted in the housing	Remove the tank again and install it correctly to the body of the device.
Leaking water from the nozzle cover	The nozzle cover is not attached	Reinstall the nozzle cover in the correct direction.
Leakage between tank and tray	The tank cap is not properly screwed on	Unscrew and screw the cap back on
	Tank cracks	Replace the tank

## 12. UTILIZATION



According to the European Directive 2002/96 / EC, the product should not be disposed of as unsorted municipal waste after the end of its service life. The device must be delivered to appropriate collection points. Some chemicals contained in electrical / electronic components of the device or batteries can be harmful to the environment and human health, and proper disposal avoids these negative consequences. Consult local waste disposal units for information on available recycling and / or disposal options. This obligation is marked with the symbol of the crossed out dustbin.

## 13. DECLARATION OF CONFORMITY

Climateo.eu Sp. z o.o. declares that the HUMI H03G1 device complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the declaration of conformity is available online: <http://eberg.eu/nawilzaczce-ultradzwiekowe/humi-h03g1/> - Deklaracja zgodności - Pobierz

## GWARANCJA

1. Produkty objęte są gwarancją producenta w okresie 24-miesiący licząc od dnia sprzedaży
2. W przypadku naprawy gwarancyjnej urządzenia objętego gwarancją, okres gwarancji ulega wydłużeniu o okres naprawy urządzenia liczony w pełnych dniach.
3. Gwarancją objęte są wyłącznie urządzenia Eberg wprowadzone do obrotu na rynek Polski przez Climateo.eu Sp. z o.o.
4. Gwarancja obejmuje na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
5. Gwarancją objęte są ukryte wady produkcyjne wyrobów.
6. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych:
  1. Nieprawidłowym montażem, rozruchem lub/i obsługą wykonywaną niezgodnie z dokumentacją techniczną urządzenia.
  2. Nieprawidłowym podłączeniem lub zasilaniem urządzenia napięciem innym niż podane na tabliczce znamionowej i/lub dokumentacji techniczno ruchowej urządzenia.
  3. Naprawami lub modyfikacjami konstrukcyjnymi urządzenia we własnym zakresie.
  4. Eksploatacją urządzeń w warunkach niezgodnych z przeznaczeniem i cechami konstrukcyjnymi wyrobu (tłuszcze, pyły, zbyt wysokie lub/i niskie temperatury...)
  5. Spaleniem silników elektrycznych uruchamianych lub/i eksploatowanych bez zabezpieczeń termicznych określonych w dokumentacji techniczno ruchowej.
  6. Niewłaściwą konserwacją urządzeń (lub zaniechaniem konserwacji) przewidzianą w dokumentacji Technicznej.
7. Stwierdzone uszkodzenia urządzenia objętego Gwarancją należy zgłosić Climateo.eu Sp. z o.o. | 32-002 Kokotów | Kokotów 703 | tel +48 12 352 34 25
8. Zgłoszenie reklamacyjne powinno zawierać
  1. Model urządzenia
  2. Numer seryjny
  3. Datę zgłoszenia reklamacji
  4. Opis uszkodzenia
  5. Datę zakupu
  6. Kopię dowodu zakupu
9. Zgłoszenia reklamacyjne będą rozpatrzone w terminie nie dłuższym niż 14 dni, licząc od dnia dostarczenia towaru do Gwaranta przez konsumenta.
10. Urządzenia należy zdemontować, zapakować i wysłać do Climateo.eu Sp. z o.o. | 32-002 Kokotów | Kokotów 703 | tel +48 12 352 34 25
11. W przypadku zasadności reklamacji urządzenie zostanie naprawione (lub wymienione na nowe) i odesłane do Nabywcy . Koszt przesyłki pokrywa Gwarant .
12. Gwarant zastrzega sobie prawo do decyzji o sposobie realizacji gwarancji, tj. o naprawie bądź wymianie urządzenia na nowe.
13. W przypadku stwierdzenia bezzasadnego roszczenia gwarancyjnego urządzenie zostanie naprawione i/lub odesłane na koszt Nabywcy, po wcześniejszym potwierdzeniu przez Nabywcę kosztów naprawy oraz wysyłki reklamowanego towaru .
14. Zmiany konstrukcyjne urządzeń i/lub samowolne naprawy skutkują utratą gwarancji.
15. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień Kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.



## KARTA GWARANCYJNA

Nazwa urządzenia:	Pieczęć punktu sprzedaży i podpis sprzedawcy:
Model:	
Nr fabr. / nr silnika:	
Nr rachunku / faktury:	
Data sprzedaży:	

### Dane zgłaszającego reklamację:

Nazwa i adres firmy:
Telefon kontaktowy:
Osoba do kontaktu:

### Adnotacje o przebiegu napraw

Data zgłoszenia	Data naprawy	Uszkodzenie	Rodzaj naprawy	Wykonał serwis (podpis i pieczęć)

# **EBERG**

Kokotów 703  
32-002 Kokotów  
biuro@eberg.eu  
tel. +48 12 352 34 25  
[www.eberg.eu](http://www.eberg.eu)